

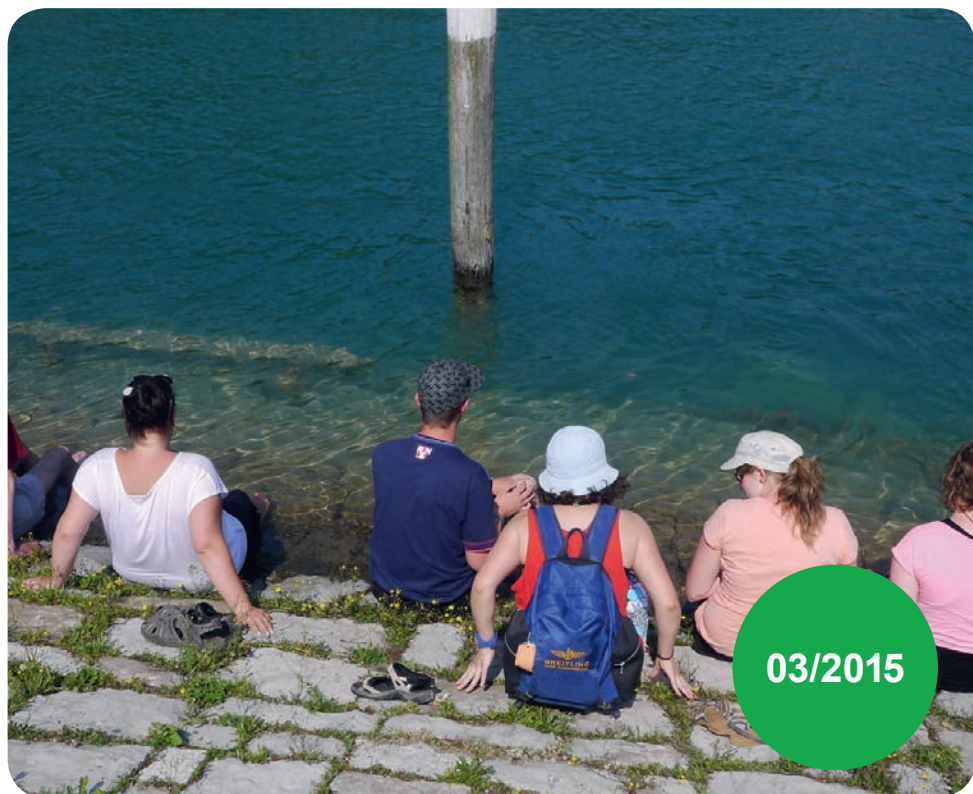
Association **insieme Cerebral** Jura Bernois

---

# **COMME LES AUTRES!**

## **INFO**

---



03/2015



# **NOUS Y SOMMES ...** **C'EST L'HEURE DE PRÉPARER SON PIQUE-NIQUE ET DE VENIR LE PARTAGER ...**



**PIQUE-NIQUE DE L'ASSOCIATION**  
SAMEDI 29 AOÛT  
SALLE COMMUNALE,  
TAVANNES  
DÈS 12H.

Nous vous attendons nombreux le samedi 29 août pour notre traditionnel pique-nique.

Ci-après découvrez les grandes lignes du programme de cette journée :

- Dès 12h** Apéro offert
- 13h00** Repas
- 14h45** Spectacle tout en chansons
- 16h00** Clôture

Comme d'habitude, la soupe sera offerte. Possibilité de griller et stand de boissons à disposition.

Durant l'après-midi, les personnes handicapées qui auront suivi le cours de formation permanente « chant » avec Gérard William nous feront l'honneur de nous présenter un spectacle tout en chansons ! Venez nombreux les applaudir.

Nous invitons aussi toutes celles et ceux qui en ont la possibilité à confectionner une petite douceur pour agrémenter la pause café.

Mille **MERCIS** d'avance pour tous ces estomacs qui en seront ravis !

Ne manquez pas cette journée, ouverte à toutes et à tous. Votre association compte sur votre participation. Nous vous attendons nombreux, parents, proches, amis, connaissances...

N'hésitez pas, parlez-en autour de vous !



**WEEK-END EXTRAORDINAIRE SPÉCIAL NOËL**  
**- ADULTES**  
**du 4 au 6 décembre**

Pour ce week-end extraordinaire réservé au groupe des personnes adultes sous la direction de Véronique & Alain Parent, quelques places sont encore libres !

N'hésitez pas à vous inscrire d'ici au 10 septembre au plus tard.

## CAMPS 2015



Cette année, la météo a souri aux 70 participant-e-s à nos 6 cours d'été et c'est avec bonheur que nous les avons accueillis à leur retour. Les adieux sont toujours un moment émouvant car deux semaines de vie commune ouvre à de nombreuses amitiés nouvelles.

C'est dans notre journal annuel qui paraîtra en mars 2016 que vous aurez le plaisir de découvrir les comptes-rendus et quelques photos de ces séjours.

Et comme l'été touche gentiment à sa fin, nous souhaitons à toutes et à tous une belle période automnale.

Nos remerciements les plus chaleureux vont à toutes les personnes qui se sont dévouées, qui ont donné de leur temps, de leur énergie pour la préparation et la réalisation de ces camps.

Cette année, une septantaine de personnes se sont engagées afin d'offrir aux participants des séjours inoubliables.

**MERCI** aux directions  
**MERCI** aux moniteurs/trices  
**MERCI** aux participant-e-s  
**MERCI** aux cuisiniers/ières

### **MERCI**

- pour votre collaboration
- pour votre engagement
- pour votre dévouement
- pour votre générosité

**MERCI** à toutes ces personnes d'exception qui ont donné d'elles-mêmes sans compter pendant ces séjours et sans qui nos cours d'été ne pourraient avoir lieu.

## **MERCI À TOUS**



### **EN CHOCOLAT**

Cette année, ce sont 7'840 cœurs qui ont trouvé preneur. **MERCI** de votre précieuse collaboration.

Nous adressons nos plus chaleureux remerciements à toutes les personnes qui ont contribué, de près ou de loin, à la vente de nos cœurs.

## **UN GRAND MERCI**

# LES NEWS EN BREF

## ACTION DEVANT LE PALAIS FÉDÉRAL

Les deux faïtières d'entraide AGILE.CH et Procap organisent une action de sensibilisation devant le Palais fédéral le mardi 8 septembre 2015.

L'action durera 15 minutes et est placée sous le slogan: « Les personnes handicapées votent. ET sont éligibles! ». AGILE.CH et Procap appellent les personnes en situation de handicap de la région bernoise à participer.

**RENDEZ-VOUS LE MARDI 8 SEPTEMBRE  
2015 ENTRE 13 H 15 ET 13 H 30 DEVANT  
LE PALAIS FÉDÉRAL POUR 15 MINUTES**

## Que prévoyons-nous concrètement ?

- Rendez-vous mardi 8 septembre 2015, à 13 heures, sur la Place fédérale.
- Nous y installerons une urne surdimensionnée et symbolique autour de laquelle se rassembleront quelque 50 personnes avec handicap portant des enveloppes électorales.
- Nous remettrons au président du Conseil national et au président du Conseil des Etats un manifeste commun demandant la participation politique pleine et entière des personnes en situation de handicap.
- Nous avons invité des représentants de la presse, car cette action est aussi une opération de relations publiques.

## But de l'action:

Sensibiliser le Parlement fédéral, les partis, les médias et par eux l'opinion publique, ainsi que les personnes en situation de handicap à l'importance de la participation politique pleine et entière de ces dernières; ce au-delà de l'année électorale.

Pour des raisons d'organisation, avvertissez-nous de votre présence d'ici au **1<sup>er</sup> septembre. Merci!**

Pour toute question ou pour s'annoncer:

- Eva Aeschimann, tél. 031 390 39 39, mobile 079 633 82 66 ou courriel: **eva.aeschimann@agile.ch**
- Franziska Stocker, tél. 062 206 88 90 (lu/ma, je/ve) ou courriel: **franziska.stocker@procap.ch**

Nous vous remercions vivement pour votre soutien!

Franziska Stocker, Procap  
Eva Aeschimann, AGILE

## AUX URNES, CITOYENS HANDICAPÉS!

Les élections de cet automne revêtent une importance cruciale pour les personnes en situation de handicap. En effet, des thèmes comme la mise en œuvre de la Convention de l'ONU relative aux droits des personnes handicapées et l'élaboration d'une politique du handicap cohérente au niveau national figurent au programme de la prochaine législature. Deux politologues ont analysé la législature finissante pour la revue « agile – handicap et politique ». Conclusion : il serait désastreux, pour les personnes handicapées, de compter sur le centre politique pour arbitrer en leur faveur.

En se rendant aux urnes le 18 octobre prochain, les électeurs et électrices handicapés jugeront les parlementaires sortants sur leurs actes et jaugeront les promesses des candidats en lice. Les élus actuels ont-ils tenu leurs promesses électorales en faveur des personnes handicapées, ou les ont-ils discriminées en tant que groupe social? Qu'est-il écrit dans les programmes des partis politiques sur l'inclusion et l'égalité des chances? Comment les partis de l'échiquier politique voient-ils les personnes handicapées? Celles-ci ne sont-elles qu'une source de coûts ou ont-elles aussi des droits? La revue d'AGILE.CH invite les électeurs et électrices, handicapés ou non, à passer les candidats et candidates au crible, notamment pour déterminer leur volonté à s'engager en faveur de l'égalité, et à exercer leur droit de vote.

Source: Agile

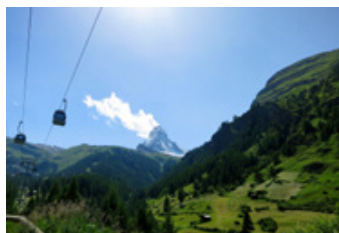
## LA SUISSE EST-ELLE DÉJÀ MÛRE POUR LA CONVENTION DE L'ONU RELATIVE AUX DROITS DES HANDICAPÉS?

La Convention de l'ONU relative aux droits des handicapés (CDPH) adoptée par l'Assemblée générale de l'ONU à New York en 2006, a été ratifiée par la Suisse le 15 avril 2014 pour entrer en vigueur le 15 mai 2014. Selon CDPH, les personnes en situation de handicap doivent pouvoir jouir de leurs droits au même titre que les personnes non handicapées. Pour atteindre ce but, la Convention formule des directives très détaillées qui exigent des Etats de prendre des dispositions appropriées dans tous les domaines de la vie. Elle contient des droits civils, politiques, économiques, sociaux et culturels.

Le champ d'application de la CDPH comprend, par exemple, l'accessibilité (même droit d'accès aux bâtiments, locaux, installations, transports publics, à l'information et à la communication), la gestion de vie autodéterminée, le droit à l'éducation, le droit de jouir du meilleur état de santé physique et psychique possible et le droit au travail. Les Etats signataires s'engagent notamment à créer des centres nationaux chargés de surveiller la mise en oeuvre de la CDPH aussi bien au niveau de la Confédération que celui des cantons et des communes, de la contrôler et d'établir des lieux de contacts avec la participation de la société civile.

Infos/réponses à des questions concernant la CDPH sous:

**[www.egalite-handicap/oui-a-la-cdph.html](http://www.egalite-handicap/oui-a-la-cdph.html)**



## **RANDONNÉES DANS TOUTE LA SUISSE EN FAUTEUIL ROULANT SUR DES CHEMINS SANS OBSTACLES**

Des chemins sans obstacles nous permettent de proposer une offre de loisirs à des personnes qui dépendent de sentiers sans obstacles naturels ou physiques majeurs.

Cette offre est soutenue par Mobility International Suisse, SuisseMobile, Suisse Rando et les cantons. Liste à découvrir sous:

**[www.mis-ch.ch/fr/infos-voyage/chemins-sans-obstacles/](http://www.mis-ch.ch/fr/infos-voyage/chemins-sans-obstacles/)**



## **CONQUÉRIR LES CIMES EN CHAISE ROULANTE**

Une association part à l'assaut des sommets pour montrer les chemins possibles aux personnes à mobilité réduite.

Pour plus de détails:

**[www.24heures.ch/suisse/Conquerir-les-cimes-en-chaise-roulante/story/28826968](http://www.24heures.ch/suisse/Conquerir-les-cimes-en-chaise-roulante/story/28826968)**

## **CONCOURS DES PAPAS BRICOLEURS ET MAMANS ASTUCIEUSES ÇA N'EXISTE PAS, FABRIQUEZ-LE!**

Face à une lacune du marché, à du matériel spécialisé souvent trop onéreux ou à des aides financières peu connues, chaque jour des familles, des établissements scolaires ou spécialisés et des professionnels innovent, aménagent, bricolent pour favoriser l'autonomie et l'épanouissement des personnes en situation de handicap. Cette année encore, pour sa 18<sup>ème</sup> édition, le concours souhaite récompenser ces hommes et ces femmes qui, par leur création ou adaptation d'objets de la vie quotidienne, transforment la vie de tous.

Découvrez toutes les solutions sur le site **[www.papas-bricoleurs-mamans-astucieuses.fr](http://www.papas-bricoleurs-mamans-astucieuses.fr)**

### **Participez au concours**

Vous pouvez déposer votre dossier à partir du lundi 15 juin et avez jusqu'au 30 septembre 2015 pour nous soumettre vos propositions. En quelques clics, le tour est joué! Pour les moins connectés, une assistance est disponible au numéro suivant: 04 72 84 26 86.

Le caractère innovant et particulièrement adapté au handicap de la personne bénéficiaire sera pris en compte par le jury qui sélectionnera les 20 lauréats soumis au vote du public entre le 5 et le 9 octobre 2015.

La remise de prix se déroulera le 3 décembre 2015.

## JEU DE SENSIBILISATION : VIS MA VUE



Streetlab, filiale de l'Institut de la Vision à Paris, a développé un jeu sérieux de sensibilisation au handicap visuel. Cet outil pédagogique est disponible en ligne, en téléchargement et sur tablettes. Il a été conçu pour permettre aux enseignants d'aborder la question du handicap visuel avec leurs élèves en leur faisant prendre conscience de la variété de la déficience visuelle et des difficultés rencontrées par les élèves déficients visuels. Etant construit sur des mises en situation immersives, ce jeu de 20 minutes offre une expérience ludique, interactive, immersive et éducative aux élèves.

Téléchargement sur [www.reseau-canope.fr/vis-ma-vue](http://www.reseau-canope.fr/vis-ma-vue)

Source : Tactuel



## LE CONTE DES SABLES D'OR

Embarkez pour un voyage extraordinaire en compagnie des 143

enfants du Home Ecole Romand des Buissonnets qui ont participé à cette aventure placée sous la direction artistique de Sam & Fred Guillaume.

Le Conte des Sables d'Or est un projet de film ancré dans la société.

A travers un processus participatif de création, il propose un autre regard sur les enfants en situation de handicap.

Plus d'infos sur: [www.sablesdor-film.ch](http://www.sablesdor-film.ch)

La RTS – Couleurs locales en parle: <http://www.rts.ch/play/tv/couleurs-locales/video/cinema-le-film-le-conte-des-sables-dor-sort-sur-grand-ecran?id=6739076>

## « SWISS CHOCOLATE ADVENTURE » ENFIN ACCESSIBLE AUX PERSONNES EN FAUTEUIL ROULANT!

Un an après son lancement, l'exposition « Swiss Chocolate Adventure » est enfin accessible aux personnes en fauteuil roulant. Le Conseil Egalité.ch s'étonne que le Musée suisse des transports, symbole du progrès technologique, ait pris autant de temps pour remédier à la discrimination dont les personnes en fauteuil roulant étaient victimes dès l'ouverture de l'exposition.



## **PRO INFIRMIS: PROJETS PILOTES FAVORISANT LA RÉADAPTATION (ART. 68QUATER LAI)**

L'assurance-invalidité, autrefois centrée sur les rentes, poursuit sa transformation en une assurance de réadaptation. L'Office fédéral des assurances sociales fait ainsi appel à des projets pilotes susceptibles de démontrer leur capacité à réinsérer des personnes handicapées sur le marché du travail. Les demandes de soutien pour des projets concrets peuvent être déposées.

La 5e révision de l'assurance-invalidité (AI), entrée en vigueur en début 2008, s'inspire du principe de base: «Plutôt une réadaptation professionnelle qu'une rente». Pour appuyer le développement de l'assurance dans ce sens, l'Office fédéral des assurances sociales (OFAS) peut désormais autoriser des projets pilotes dérogeant à la loi, pour autant qu'ils poursuivent un objectif de réadaptation (art. 68quater LAI).

L'OFAS a défini quels types de projets pourront être encouragés et de quelle manière. Seront en particulier soutenus les projets servant la création de postes de travail et le placement des assurés invalides ou menacés d'invalidité. Sont aussi souhaités des projets visant la réinsertion professionnelle d'assurés actuellement au bénéfice d'une rente. L'objectif est de maintenir et d'améliorer la situation sociale des personnes concernées, en empêchant que celles-ci soient exclues du monde professionnel.

Ces projets permettront de développer des mesures, des méthodes de travail ou des instruments novateurs et de les tester sur le terrain. Les expériences qui en résulteront

serviront de base de décision pour ancrer, le cas échéant, de nouveaux instruments de réinsertion dans la législation de l'AI.

Pour plus de détails: <http://www.bsv.admin.ch/themen/iv/00023/03205/index.html?lang=fr>



## HABITS ADAPTÉS POUR PERSONNES À MOBILITÉ RÉDUITE ET HANDICAPÉS

Habits-Plus propose une gamme de vêtements adaptés, spécialement conçus pour les personnes à mobilité réduite et handicapés.

Parce que nous pensons que le fait de pouvoir s'habiller de façon confortable et adaptée à chacun d'entre nous ne doit pas être un privilège réservé aux seuls biens portants, parce que le sentiment que l'on éprouve en se regardant dans un miroir vêtu d'habits élégants et adaptés à sa personne procure joie et bien-être, parce que ce n'est pas à cause qu'une personne souffre de difficulté de mouvements que l'habillage ou le déshabillage doit devenir un moment pénible ou douloureux.

Ce sont principalement ces raisons qui nous motivent pour mettre en oeuvre tous nos efforts afin de rassembler une gamme de vêtements qui puisse apporter confort et bien-être à ceux ou celles qui les porteront, tout en privilégiant au maximum le côté pratique et l'élégance de chaque vêtement.

Plus de renseignements sous:

**[www.habits-plus.ch/](http://www.habits-plus.ch/)**

## NOUVEAU DANS NOTRE RÉGION - À VOTRE SERVICE

Marijke Grozea et son team répond à vos demandes avec respect, efficacité et rapidité:

Ménage, repas, entretien, hygiène, achats, soutien, veille, garde malade, compagnie animaux, transport, administration

**Tél. 078 913 13 73**



Entlastungs  
dienst  
Schweiz

**BONS SOINS  
À DOMICILE  
SERVICE  
DE RELÈVE  
SUISSE -  
CANTON DE  
BERNE**

L'accompagnement et les soins aux personnes avec un handicap, maladies chroniques ou atteintes de démence impliquent un grand investissement de temps et d'énergie. Les interventions du Service de relèvement vous permettent de reprendre votre souffle

Vous souhaitez un peu de répit et pouvoir compter sur une personne externe formée spécifiquement pour prendre soin d'un proche?

Nous vous soutenons. Les besoins et souhaits de la personne à prendre en charge sont au centre de nos préoccupations.

Service de relèvement Suisse

Bienne-Seeland - Jura bernois

Caterina Gemelli

tél. 032 397 10 01

**[caterina.gemelli@entlastungsdienst.ch](mailto:caterina.gemelli@entlastungsdienst.ch)**



**UN SALON HORS DU COMMUN  
POUR LES PERSONNES AVEC ET SANS HAN-  
DICAPS – 27-28 NOVEMBRE À LUCERNE**

**Thèmes principaux :** sport, loisirs, voyages  
Confection de biscuits avec des célébrités  
Soirée de fête avec DJs et artistes renommés  
Marché de Noël et St-Nicolas

Pour cette 3<sup>ème</sup> édition du salon national Swiss Handicap, placé sous la devise « extraordinaire-ordinaire », nous souhaitons la bienvenue à toutes les personnes suivantes :

- personnes ou entreprises concernées par les situations de handicap ;
- personnes handicapées et leurs proches
- professionnels du domaine de la santé et
- représentants de la branche, d'institutions ou d'associations
- ONGs, instances officielles, politiciens
- médecins, thérapeutes, directeurs de homes et personnel soignant

**S'informer, observer, découvrir**

Plus de 150 exposants offrent un aperçu unique et impressionnant de la branche. Ils présentent des solutions, des auxiliaires, des services, des produits et des tendances novateurs dans bien des domaines.



**SWISS  
ARTISTS  
FOR SWISS  
HANDICAP!**

Le 27 novembre, on fera la fête dès 18 heures !  
Des DJs et des artistes connus veilleront à mettre de l'ambiance et à vous divertir.  
Une inoubliable soirée de fête pour tous !

Plus d'infos sous  
**[www.swiss-handicap.ch](http://www.swiss-handicap.ch)**

## MON AMI BEN — JULIA ROMP

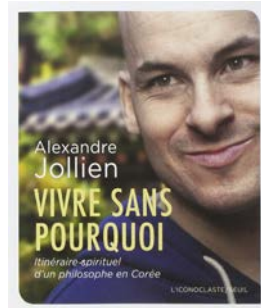


Dans un texte autobiographique, Julia, mère célibataire londonienne, raconte la difficulté d'élever Georges, son petit garçon autiste. Coupé du monde, renfermé sur lui-même, Georges, neuf ans, montre une grande violence envers les autres en général, et sa mère en particulier. L'arrivée d'un chaton aussi seul et perdu que lui va permettre au petit garçon de reprendre goût à la vie et de surmonter enfin sa terrible maladie.

C'est grâce à ce chat nommé Ben, et à son caractère peu commun, que Georges va pouvoir s'ouvrir aux autres et rendre à sa mère tout l'amour qu'elle lui a donné. Mais, un jour, cet équilibre retrouvé bascule. Parce que ses maîtres le laissent à l'occasion d'un court voyage, Ben s'échappe et Georges s'effondre sur lui-même. C'est alors que Julia va se livrer, par amour pour son fils, à une quête désespérée pour retrouver le chat.

Six mois passeront sans entamer sa volonté, et elle devra traverser le pays malgré la neige et les centaines de kilomètres, pour pouvoir enfin déposer Ben dans les bras de son fils pour Noël.

## VIVRE SANS POURQUOI — ALEXANDRE JOLLIEEN



Vivre sans pourquoi, quitter la dictature de l'après, se détacher du poids du qu'en-dira-t-on, oser un amour plus vrai, tout cela réclame un véritable art de vivre. Alexandre Jollien retrace ici l'itinéraire spirituel qui l'a conduit à tout quitter pour s'installer avec sa femme et ses trois enfants en Corée du Sud. Avec humour, il raconte comment il se met à l'école de Jésus et du Bouddha. Il confie ses doutes, ses désillusions, ses joies et les péripéties qu'il traverse. Il livre les leçons apprises en chemin et l'enseignement lumineux qu'il en tire, un appel toujours plus fort à descendre au fond du fond pour trouver la paix, la joie et un authentique amour du prochain. Ce journal spirituel est une invitation à mettre en pratique une ascèse très concrète : de ton corps, de ton âme et de l'autre, tu prendras grand soin.

*« Nous sommes partis loin (en Corée) pour mieux nous confronter à l'école de la vie. On ne savait pas à quoi s'attendre. Jour après jour, une seule règle nous guide : faire confiance, apprendre le détachement, être dans l'abandon et la joie, quelles que soient les circonstances. J'avais envie de confier la grande leçon de vie que m'apporte cette longue traversée en terre inconnue ».*  
Alexandre Jollien

## BALTHAZAR DU GRAND BAZAR – FRÉDÉRIQUE DENEUX



Certains soirs, quand arrive la nuit, le grand bazar de la chambre de Léonie s'anime grâce à Balthazar. Joueur de guitare talentueux, le lézard offre des concerts à ses amis. Bastien, l'homme de bois, Zoé, la poupée, et Pirouette, le chien, admirent Balthazar et l'encouragent à s'aventurer dans le grand monde pour partager sa passion de la musique. Mais Balthazar n'aime pas trop s'exposer sous d'autres projecteurs que ceux du grand bazar, car il n'est pas tout à fait comme les autres musiciens



Fondation suisse en faveur de l'enfant infirme moteur cérébral  
Erlachstrasse 14, 3001 Berne, Téléphone 031 308 15 15  
CCP 80-48-4, [www.cerebral.ch](http://www.cerebral.ch)

### LE PRIX CEREBRAL 2015 PART POUR WERTHENSTEIN / LU (LE SWISS-LODGE)

Des hôtes engagés qui ont le cœur sur la main avec les personnes handicapées.

Monika et Franz Emmenegger proposent dans leur ferme des vacances à des personnes handicapées. Ils s'engagent avec passion pour le bien-être total de leurs visiteurs et

s'efforcent de leur offrir des vacances inoubliables. Et pour cet engagement, ils viennent d'être récompensés par le prix Cerebral doté de Fr. 20'000.-.

Les Emmenegger offrent à leurs vacanciers un mélange très spécial de détente et de vacances actives à la ferme.

Les vacanciers peuvent vivre en direct la traite des vaches, caresser un petit veau nouveau-né ou constater les efforts nécessaires pour faire pousser une simple carotte. Ils ont le droit de regarder partout, de toucher à tout et de profiter de toutes ces sensations en faisant appel à tous leurs sens. Il est possible d'aller relever des oeufs de poule frais, encore chauds, directement dans les nids, et de tirer du lait frais de la grande cuve située dans l'étable. A la ferme, on trouve des vaches laitières, le chien Babu, des poneys, des ânes, des poules, des chèvres naines, des lièvres et trois dromadaires.

Et la famille consacrera le prix Cerebral pour améliorer leur offre, par exemple, le jacuzzi sera doté d'un ascenseur pour permettre aux personnes handicapées d'y entrer et d'en sortir plus aisément!

Famille

Franz und Monika Emmenegger-Petermann  
Farnern  
6106 Werthenstein

mail: [info@swiss-lodge.ch](mailto:info@swiss-lodge.ch)  
tél. 041 490 21 13 ou 078 601 53 07

# Fondation Cerebral

## La Fondation Cerebral rend de nombreuses choses possibles!

Notre but est le dépistage précoce, l'encouragement, le soin et le suivi social de personnes atteintes de troubles moteurs cérébraux, de spina bifida ou d'atrophie musculaire, et qui résident en Suisse.

Les activités de la Fondation Cerebral englobent diverses prestations de services en faveur des personnes concernées et de leurs proches, qui les aident à acquérir davantage d'autonomie et de qualité de vie.

Ces services sont notamment les suivants:

- Adaptation de l'habitat privé
- Conseil et soutien financier pour les frais supplémentaires liés au handicap mais qui ne sont pas couverts
- Lits électriques
- Offres de décharge
- Aide à la mobilité
- Articles de soins
- Thérapies
- Transports

Vous le savez, nous aidons rapidement et sans bureaucratie! Contactez-nous tout simplement par courrier ou par téléphone:

**Fondation Cerebral**  
**Erlachstrasse 14**  
**Case postale**  
**3001 Berne**

**Téléphone** 031 308 15 15  
**Fax** 031 301 36 85  
**E-Mail** [cerebral@cerebral.ch](mailto:cerebral@cerebral.ch)  
**Website** [www.cerebral.ch](http://www.cerebral.ch)



## **INSIEME CEREBRAL JURA BERNOIS**

ASSOCIATION EN FAVEUR  
DES PERSONNES HANDICAPÉES

RUE DU PIERRE-PERTUIS 21  
2710 TAVANNES

TEL 032 481 40 07

[insiemecereb\\_jb@bluewin.ch](mailto:insiemecereb_jb@bluewin.ch)  
[insiemecerebral-jurabernois.ch](http://insiemecerebral-jurabernois.ch)

CCP : 25-13182-2